

DECLARATION by APPLICANT: निम्नलिखित द्वारा पूछना दर:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- मैं लोकल करता हूँ कि इस प्रकाश में लिखे गये सभी विवरण में सभी जनकारी के अनुपरांत यथा यह चाही है। यदि कोई विवरण इस कार्यक्रम का उपयोग करता है तो मैंने उसका विवरण भी यह चाही है।
- मैं द्वारा यह सहायता एवं "कोशिका फाउंडेशन", से नहीं करता है, उसका उपयोग यह उद्देश्य के तृप्ति के लिए किया जाएगा, जो इस प्रकाश में दर्शा रखा है।
- मैं युक्त करता हूँ कि लिए गयाएँ ऐसे यह प्राप्ति की नहीं है, उस गिरि का अधिकार यह सकल विवरण किसी भाव और विवेचनकारी कार्यक्रम से न हो लिया है वही न हो परिणाम में नहीं।

AGREEMENT by APPLICANT: (निम्नलिखित द्वारा कराया)

- By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.
- एस प्रति पर अपने इसकारा या अंगठी की छाप तथा, मैं (निम्नलिखित) अपनी जानकारी को युक्त करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन" और उसके ज्ञातीयों को अधिकृत करता हूँ कि मैंने यह, यहाँ और जो विवरण इस प्रति में घोषित है, उसे "कोशिका" एवं न्यायी, धन, याकृति या त्रुटि उद्देश्य से युक्ती प्रकाशितियर्थी और उपलब्धियर्थी के लिए कियी गई प्रकाश या यथा सम्बन्ध में प्रयोगित करने के लिए अधिकृत है। अपने प्रति का विवरण में इसका को पहले या बाद में करने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" व न्यायी अधिकृत है।
- मैं (निम्नलिखित) इस बात से जड़ाकर्ता हूँ कि मैंने यह, यहाँ और विवरण को देख गयाएँ हैं और उन्हें यह उसका उपयोग का उपयोग नहीं करता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके ज्ञातीयों का विवेचन अंतिम और याकृतियाँ होगी।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

निम्नलिखित के इसकारा या अंगठी का विवरण

AGREEMENT by HOSPITAL: (इसकारा द्वारा कराया)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसकारा अधिकृत, इसकारा की ओर से जड़ाकर्ता/ज्ञातीय को "कोशिका फाउंडेशन" से विवेचन गया है विवरण को चाही है, जिसे हम (इसकारा) निम्न उक्त से यथा या याकृति करते हैं।

- यह कि न हो वर्षमान और न हो परिणाम में विवेचन गयाएँ विवरण कियी गई जानकारी संस्करण या विवरण की अपेक्षायक संस्करण में संतुष्ट हो जाए तो यह उपर्युक्त विवरण को अधिकृत करता है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा गया विवरण विवरण की अपेक्षायक संस्करण से अलग हो जाए तो यह उपर्युक्त विवरण को अधिकृत करता है। यह युक्ति में उपर्युक्त करा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मार्द उक्त एवं अपेक्षायक संस्करण से नहीं लोगारेंही।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE
स्वीकृति के लिए संस्कृति

Date of Surgery अंगूठारोगी की तारीख 13/10/23	Dr. Laxmi Dorennayyar <i>[Signature]</i> (Name of Dr. & Register No. with Stamp) Consultant, Department of Gastroenterology कांसल्टेंट, नायरी अंगूठारोगी विभाग K.M.C. Hospital & Research Institute	Mr. Lakshminath N Managing Outreach Institute of Medical Sciences and Research on behalf of Hospital (A unit of Shri Shyamdasji Patel Charitable Trust) नायरी अंगूठारोगी अधिकृत अधिकारी Shyamdasji Patel Charitable Trust
FOR INTERNAL USE of KOSHIIKA FOUNDATION		

SIGNATURE of TRUSTEE 1
न्यायी इसकारा 1

[Signature]

SIGNATURE of TRUSTEE 2
न्यायी इसकारा 2

[Signature]